

PARLAMENT DE CATALUNYA	
REGISTRE GENERAL	
.. 00497 18.02.15 106313	
NÚM. DE FULL	NÚM. D'ENTRADA

27. Memòria de la Direcció General de Dret i d'Entitats Jurídiques, complementària a la memòria de les observacions i les al·legacions presentades en el tràmit d'informació pública de l'Avantprojecte de llei



MEMÒRIA COMPLEMENTÀRIA A LA MEMÒRIA DE LES OBSERVACIONS I LES AL·LEGACIONS PRESENTADES EN EL TRÀMIT D'INFORMACIÓ PÚBLICA DE L'AVANTPROJECTE DE LLEI DEL LLIBRE SISÈ DEL CODI CIVIL DE CATALUNYA, RELATIU A LES OBLIGACIONS I ELS CONTRACTES.

D'acord amb el que estableix l'article 36. 1 d) de la Llei 13/2008, del 5 de novembre, de la presidència de la Generalitat i del Govern, s'elabora aquesta memòria complementària de la que en data 7 de novembre de 2014 es va fer, per tal de donar compte de les al·legacions presentades, les raons que han dut a estimar-les o desestimar-les i la incidència de les consultes i les al·legacions en la redacció final de l'avantprojecte, i en la qual es donar compte de les darreres observacions i al·legacions rebudes i que es passen a transcriure i a respondre a continuació.

En data 8 d'agost de 2014, va tenir entrada via correu electrònic a la *Bústia general de la Direcció general de Dret i d'Entitats Jurídiques* un escrit de la Unió de Pagesos de Catalunya, el qual presenta al·legacions a l'Avantprojecte de Llei del llibre sisè del Codi civil de Catalunya, relatiu a les obligacions i els contractes.

Per causes que es desconeixen les esmentades al·legacions no van ser trameses a la Secretaria Tècnica de la Comissió de Codificació de Catalunya per tal que fossin contestades juntament amb les altres al·legacions i observacions que van anar tenint entrada durant tot els mesos d'agost i setembre. I que es van contestar mitjançant la Memòria de les Observacions i Al·legacions presentades en el tràmit d'informació pública el 7 de novembre de 2014.

D'altra banda, el Departament d'Empresa i Ocupació ens fa avinent que actualment hi ha al Parlament de Catalunya un Projecte de Llei de cooperatives, que substituirà la vigent Llei 18/2002, de 5 de juliol, de cooperatives, la qual es modificava en aquest Avantprojecte i que, com l'esmentat Projecte de Llei de cooperatives està previst que s'aprovi en aquest període de sessions, es fa necessari que se suprimeixi la Disposició final tercera del text de l'Avantprojecte.

Per tal d'atendre i esmenar, si és el cas, aquestes observacions, la Secció d'Obligacions i Contractes, reunida telemàticament ha consensuat les respostes següents a les diferents al·legacions i observacions a l'articulat plantejades pel Departament d'Empresa i Ocupació i per la Unió de Pagesos i que es transcriuen a continuació:

A. Les Observacions que presenta la Unió de Pagesos de Catalunya son les següents:

En relació amb l'Avantprojecte de Llei del llibre sisè del Codi civil de Catalunya, relatiu a les Obligacions i els Contractes.

Observacions i Propostes que fa La Unió de Pagesos de Catalunya:

"Subsecció primera. Disposicions generals de la Secció primera. Els contractes de conreu del Capítol III. Contractes sobre objecte aliè

1.- Article 623-2- Drets de producció agrària.

TEXT DE L'AVANTPROJECTE

Article 623-2. Drets de producció agrària



Els drets de producció agrària, els drets de pagament base i d'altres drets vinculats a les finques o les explotacions integren el contingut del contracte de conreu, llevat que les parts els excloguin expressament.

OBSEVACIÓ UDP

La referència específica a "els drets de pagament bàsic" s'hauria d'eliminar, ja que es troben recollits genèricament com a "altres drets vinculats a... les explotacions", doncs efectivament l'any 2015 així s'anomenaran els drets d'un dels ajut directes de la Política Agrària Comuna (PAC), però en un futur, com ara en aquesta reforma de la PAC es pot canviar el nom i hi ha altres drets d'ajut, per tant, la formulació genèrica permetrà que no es desactualitzi el redactat del Codi civil. Per altra banda, cal recordar que d'acord amb la Sentència del Tribunal de Justícia (sala cinquena) de 21 de gener del 2010 sobre l'assumpte C-470/08 ha quedat clarament determinat que "El Dret comunitari no obliga a l'arrendatari a lliurar a l'arrendador a l'acabament del contracte d'arrendament, junt a les terres arrendades, els drets d'ajut generats en virtut de les esmentades terres o relacionats amb elles, ni tampoc a pagar-li una indemnització."

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

S'accepta la proposta.

Justificació de l'acceptació:

S'ha d'evitar la des actualització en el futur.

TEXT QUE S'INCORPORA

Article 623-2. Drets de producció agrària

Els drets de producció agrària, els ~~drets de pagament base i d'altres~~ drets vinculats a les finques o les explotacions integren el contingut del contracte de conreu, llevat que les parts els excloguin expressament.

2.- Article 623-8. Règim jurídic.

TEXT DE L'AVANTPROJECTE

Article 623-8. Règim jurídic

1. Els contractes de conreu es regeixen pel que estableix imperativament aquest Codi, pels pactes convinguts entre les parts contractants i, si no n'hi ha, per l'ús i el costum de la comarca. Supletòriament, és aplicable la resta de disposicions d'aquest Codi.

2. Si el conreador no ho és de manera directa i personal, no són aplicables les disposicions d'aquest Codi relatives als drets d'adquisició preferent.

OBSEVACIÓ UDP

L'exposició de motius de l'Avantprojecte de llei diu que un dels objectes és incorporar al Codi civil la Llei 1/2008, de 20 de febrer, de contractes de conreu i només afegeix que ho fa amb les modificacions oportunes. No obstant, el propòsit de deixar desregulades la parceria i la masoveria és un despropòsit enorme, ja que, entre altres, desapareixen la durada mínima i les prorroques o les despeses (ordinàries i extraordinàries) o les millores (voluntàries o obligatòries) o la successió o l'adquisició preferent, situant-los a relacions contractual anuals i sense perspectives, una situació de precarietat inacceptable i incomprensible, a més d'una gran inseguretat jurídica i conflictivitat judicial, ja que a la pràctica aquesta inestabilitat frenarà la modernització i innovació en les explotacions o les parts d'elles. Per tot això, la Unió de Pagesos de Catalunya considerem imprescindible mantenir l'actual apartat 3 de l'article 8 de la Llei 1/2008, per tant, cal afegir a l'article 623-8 un nou punt 3 que disposi que:

"3. Les disposicions d'aquest Codi civil per al contracte d'arrendament s'apliquen a la resta de contractes de conreu en la mesura en què ho permeti llur naturalesa."

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

S'accepta pel fet que la masoveria ja té el seu règim jurídic propi, d'acord amb la seva naturalesa jurídica específica.

TEXT QUE S'INCORPORA

"3. Les disposicions d'aquest Codi per al contracte d'arrendament s'apliquen a la resta de contractes de conreu en la mesura en que ho permeti la seva naturalesa."

3.- Article 623-12. Renda.

TEXT DE L'AVANTPROJECTE

Article 623-12. Renda

1. La renda dels contractes és la que lliurement convenen les parts a satisfer en diners, llevat que en convinguin el pagament en una quantitat determinada i no alíquota de fruits.
2. Són nuls de ple dret els pactes pels quals s'obliga l'arrendatari al pagament total o parcial de qualsevol dels tributs que graven la propietat de la finca arrendada.
3. Les parts poden pactar que la contraprestació de l'arrendatari consisteixi, en tot o en part, en l'obligació de millorar la finca arrendada, com ara efectuar la rompuda de la terra, artigar-la, posar-la en conreu i fer esplanacions, construccions o altres obres anàlogues.
4. Les parts poden pactar l'actualització de la renda cada any agrícola. En defecte del sistema que determinin, l'actualització es fa d'acord amb l'Índex de preus percebuts agraris que el Govern publica anualment en el DOGC.
5. El pagament de la renda convinguda es fa d'acord amb el que estableixi el contracte. Quan aquest no ho estableix, la renda s'ha de pagar per anualitats vençudes al domicili de l'arrendador i en el termini d'un mes o, si s'escau, segons el costum de la comarca.
6. L'arrendador ha de lliurar a l'arrendatari un rebut de la renda pagada.

OBSEVACIÓ UDP

L'apartat 5 només continua recollint el pagament en el domicili de l'arrendador, quan actualment bona part de les relacions econòmiques es realitzen interbancàriament, per tant, considerem necessari recollir, a més del domicili de l'arrendador, quan no estigui convinguda la forma de pagament de la renda, el compte bancari o similar de l'arrendador, el que permetrà efectuar transferències bancàries, estalviant desplaçaments injustificats i que poden trobar-se amb l'absència en el domicili de l'arrendador i impossibilitar el pagament, havent de repetir aquests desplaçaments.

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

S'accepta addicionar a l'apartat 5 "domicili de l'arrendador o de la forma que determinin les parts"

TEXT QUE S'INCORPORA

5. El pagament de la renda convinguda es fa d'acord amb el que estableixi el contracte. Quan aquest no ho estableix, la renda s'ha de pagar per anualitats vençudes al domicili de l'arrendador **o de la forma que determinin les parts** i en el termini d'un mes o, si s'escau, segons el costum de la comarca.

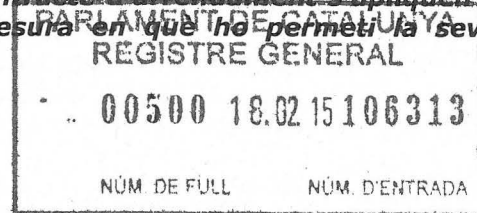
4.- Article 623-19. Extinció del contracte.

TEXT DE L'AVANTPROJECTE

Article 623-19. Extinció del contracte

El contracte d'arrendament s'extingeix per les causes següents:

- a) El finiment del termini inicial o de les pròrroques.
- b) La resolució del contracte, en els casos establerts per la llei o convinguts per les parts.
- c) La pèrdua o expropiació total de la finca arrendada.





- d) La denúncia anticipada del contracte per l'arrendatari, d'acord amb el que estableix l'article 623-13.3.
- e) L'acord de les parts d'extingir-lo anticipadament.
- f) El canvi de qualificació urbanística de la finca, com a sol urbà o urbanitzable.
- g) Els altres casos convinguts en el contracte o que resultin d'aquest Codi.

OBSEVACIÓ UDP

La lletra f) de l'article 623-19 preveu l'extinció del contracte d'arrendament, a més de la qualificació del terreny com a urbà, la sola qualificació del terreny com a urbanitzable, quan aquesta qualificació no suposa directament un impediment de l'ús per a la producció agrària, ja que mentre no es desenvolupi no comporta canvis reals ni en la dimensió, ni cap mena d'impediment de l'ús agrari, per tant, s'hauria de matisar quan el sòl urbanitzable deixi de ser usable com d'ús agrari com es va contractualitzar, és a dir quan des de la pràctica passa a tenir impediments o canvis de dimensió que facin haver de preveure l'extinció legal del contracte.

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

S'accepta addicionar a la lletra f) "... urbanitzable, quan impliqui un impediment del seu ús per a la producció agrària"

TEXT QUE S'INCORPORA

Article 623-19. Extinció del contracte

El contracte d'arrendament s'extingeix per les causes següents:

- a) El finiment del termini inicial o de les pròrrogues.
- b) La resolució del contracte, en els casos establerts per la llei o convinguts per les parts.
- c) La pèrdua o expropiació total de la finca arrendada.
- d) La denúncia anticipada del contracte per l'arrendatari, d'acord amb el que estableix l'article 623-13.3.
- e) L'acord de les parts d'extingir-lo anticipadament.
- f) El canvi de qualificació urbanística de la finca, com a sol urbà o urbanitzable, ***quan impliqui un impediment del seu ús per a la producció agrària.***
- g) Els altres casos convinguts en el contracte o que resultin d'aquest Codi.

Subsecció primera. Contracte d'integració de la Secció primera. La cooperació en l'explotació ramadera: el contracte d'integració del Capítol V. Contractes de cooperació

5.- ESMENA 1. Modificació del concepte.

TEXT DE L'AVANTPROJECTE

Article 625-1. Concepte

El contracte d'integració regula la col·laboració per a l'explotació ramadera entre dues parts, l'integrador, que proporciona els animals, els mitjans de producció i el serveis que es pactin entre el propi contracte, i l'integrat, que aporta les instal·lacions i la resta de béns i serveis necessaris per a l'explotació i es compromet a la cura i al manteniment del bestiar.

TEXT PROPOSAT PEL SECTOR

Article 625-1. Concepte

El contracte d'integració regula ~~la col·laboració per a l'explotació ramadera~~ **la relació** entre dues parts, l'integrador, que proporciona els animals, els mitjans de producció i el serveis que es pactin entre el propi contracte, i l'integrat, que aporta les instal·lacions i la resta de béns i serveis necessaris per a l'explotació i es compromet a la cura i al manteniment del bestiar.

Justificació

El concepte "col·laboració" és més genèric i dóna a entendre una relació d'igual a igual quan precisament i tal i com es detalla en el preàmbul de la Llei vigent, la Llei 2/2005, de 4 d'abril, de contractes d'integració, aquesta es va promulgar amb l'objectiu, entre d'altres, d'aconseguir més garanties d'igualtat entre les parts doncs el ramader integrat té una posició més feble. Per aquesta raó, proposem de substituir "regula la col·laboració" per "regula la relació".

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

S'accepta per simplificació

TEXT QUE S'INCORPORA

Article 625-1. Concepte

El contracte d'integració regula ~~la col·laboració per a l'explotació ramadera~~ **la relació** entre dues parts, l'integrador, que proporciona els animals, els mitjans de producció i el serveis que es pactin entre el propi contracte, i l'integrat, que aporta les instal·lacions i la resta de béns i serveis necessaris per a l'explotació i es compromet a la cura i al manteniment del bestiar.

6.- ESMENA 2. Afegir un nou punt.

TEXT DE L'AVANTPROJECTE

Article 625-4. Forma i durada

1. El contracte d'integració s'ha de formalitzar per escrit segons el model homologat per resolució del conseller del departament competent en matèria de ramaderia. Són nuls de ple dret els contractes verbals.
2. La durada mínima del contracte d'integració ha de coincidir amb la durada del cicle productiu corresponent.

TEXT PROPOSAT PEL SECTOR

Article 625-4. Forma i durada

- 1. Els contractes verbals són nuls de ple dret o bé, especificar els contractes d'integració s'han de formalitzar per escrit.**

Justificació

Cal senyalar que els contractes d'integració regulen un paquet d'obligacions i responsabilitats de cada una de les parts que només es poden copsar en un contracte escrit. Els contractes verbals només beneficien a la part més forta doncs en cas de conflicte resulta difícil determinar els pactes establerts.

La Llei estatal 12/2013, de 2 d'agost, de mesures per millorar el funcionament de la cadena alimentària (BOE 185, 3-08-2013) determina que els contractes d'integració s'han de formalitzar per escrit i en determina una sanció en cas contrari, per tant, tot i que ja s'ha establert aquesta condició, entenem que en la norma catalana que regula específicament aquest tipus de relació contractual també cal fer-ne esment.

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

No es pot acceptar.

Pel que fa a la nul·litat de ple dret dels contractes verbals, com podeu veure en el text de l'Avantprojecte, ja estava incorporat en l'apartat 1, segon incís d'aquest mateix article 625-4. I pel que fa a la forma escrita també.

7.- ESMENA 3. Incloure un nou punt en l'article 625-4.

TEXT DE L'AVANTPROJECTE

Article 625-4. Forma i durada

1. El contracte d'integració s'ha de formalitzar per escrit segons el model homologat per resolució del conseller del departament competent en matèria de ramaderia. Són nuls de ple dret els contractes verbals.





2. La durada mínima del contracte d'integració ha de coincidir amb la durada del cicle productiu corresponent.

TEXT PROPOSAT PEL SECTOR

3. El contracte que té les característiques esmentades per l'article 625-1 i article 625-2 no perd la qualitat de contracte d'integració si el mot emprat per a designar-lo és un altre.

Justificació

No s'ha de condicionar que el contracte es digui "d'Integració" per tal que ho sigui, això pot portar a contractes encoberts, cal considerar contracte d'integració a tots aquells que reuneixin les característiques esmentades en els articles 625-1 i 625-2 per a ser considerats com a tals i no condicionar-ho a una nomenclatura.

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

Acceptar incloure el nou punt que proposen, pel fet que el contracte es determina pel seu contingut tipificat i no per la seva denominació.

TEXT QUE S'INCORPORA

Article 625-4. Forma i durada

1. El contracte d'integració s'ha de formalitzar per escrit segons el model homologat per resolució del conseller del departament competent en matèria de ramaderia. Són nuls de ple dret els contractes verbals.

2. La durada mínima del contracte d'integració ha de coincidir amb la durada del cicle productiu corresponent.

3. El contracte que té les característiques esmentades pels articles 625-1 i 625-2 no perd la qualitat de contracte d'integració si el mot emprat per a designar-lo és un altre.

8.- ESMENA 4. Introduir conceptes en l'article 625-5. Contingut mínim

TEXT DE L'AVANTPROJECTE

Article 625-5. Contingut mínim

El contracte d'integració ha de contenir, com a mínim, les dades i les estipulacions següents:

- a) La identificació de les parts.
- b) L'objecte i la durada del contracte, i les condicions de renovació i rescissió.
- c) El règim de gestió de l'explotació, amb la indicació del sistema de producció i de les condicions tècniques sanitàries i de benestar animal en què aquesta es porta a terme.
- d) La identificació de l'espècie, l'edat i el nombre d'animals que aporta l'integrador o, si s'escau, l'edat o el pes de sortida un cop finalitzada l'estada.
- e) L'emplaçament i la descripció de les instal·lacions de l'explotació, amb indicació de la capacitat màxima per a cada tipus de bestiar, d'acord amb els requeriments que estableix la normativa específica.
- f) L'especificació dels subministraments d'aliments, productes zoosanitaris i serveis d'atenció veterinària que aporta cadascuna de les parts, i qualsevol altres béns o serveis que es vulguin establir en funció de l'objecte del contracte, i també l'atribució de responsabilitats que es derivin de llur utilització incorrecta.
- g) Els pactes econòmics, els quals s'han de fixar en funció de la producció obtinguda o el nombre d'animals sortits en el període o la retribució a tant fix per plaça i període de temps calculats en funció de la capacitat de producció de la granja i dels costos dels serveis assumits per les parts, en concret dels costos derivats de la gestió de les dejeccions ramaderes i altres obligacions ambientals.
- i) El sistema de compensació mútua pels danys ocasionats per la mort o el sacrifici del bestiar o per la interrupció del contracte per causes alienes a les parts, en supòsits de cas fortuït o per causa de força major, en funció del valor dels animals afectats i de les despeses o inversions efectuades per les parts sobre aquests.

j) El sistema de gestió de les dejeccions dels subproductes ramaders i dels residus generats per l'explotació, amb la indicació del corresponent sistema d'atribució de responsabilitat entre les parts.

k) Les obligacions regulades per l'article 625-9.

l) El sistema legal d'atribució de responsabilitats per danys i infraccions, que és el que estableix l'article 625-10.

1.- TEXT DE L'AVANTPROJECTE

d) La identificació de l'espècie, l'edat i el nombre d'animals que aporta l'integrador o, si s'escau, l'edat o el pes de sortida un cop finalitzada l'estada.

TEXT PROPOSAT PEL SECTOR

d) La identificació de l'espècie, l'edat i el nombre d'animals que aporta l'integrador o **i**, si s'escau, l'edat o el pes de sortida **o el temps d'estada previst** un cop finalitzada l'estada.

El nombre d'animals mínim i màxim que s'entrarà.

Caldrà fer constar nº engreixades a l'any o, en cas de reproductores, condicions concretes de la gestió (recria, ...)

Justificació

Tan important és la identificació de l'espècie, edat i nombre d'animals com l'edat o pes de sortida; per tant, entenem que una informació no ha de substituir a l'altra, així proposem de substituir la conjunció "o" per "i".

Hi ha una sèrie de despeses fixes a l'explotació, el ramader ha de conèixer quin és el nombre d'animals sobre els quals calcularà costos i beneficis (animals mínim i màxim els dies de "buit sanitari" o "engreixades per any").

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

S'accepta incloure a l'article 625-5 d) el redactat que es proposa.

TEXT QUE S'INCORPORA

d) La identificació de l'espècie, l'edat i el nombre d'animals que aporta l'integrador o **i**, si s'escau, l'edat o el pes de sortida **o el temps d'estada previst** un cop finalitzada l'estada.

2.- TEXT DE L'AVANTPROJECTE

No hi ha proposta

TEXT PROPOSAT PEL SECTOR

i) Cal fer constar l'existència o no d'una assegurança pública i indicar pòlissa contractada i qui és el titular del contracte.

Justificació

En la majoria dels sectors agraris s'ha regulat una assegurança pública (AGROSEGURO). En el cas de ramaderia, hi ha l'assegurança de l'explotació que assegura possibles danys als animals i

l'assegurança per la Retirada i Destrucció dels animals morts a les explotacions ramaderes.

En el contracte cal fer constar si s'ha contractat aquestes assegurances.

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

S'accepta incloure el contingut de la proposta que s'incorpora com a lletra **i)** amb el contingut que proposen.

TEXT QUE S'INCORPORA

i) Cal fer constar l'existència o no d'una assegurança pública i indicar pòlissa contractada i qui és el titular del contracte.

3.- TEXT DE L'AVANTPROJECTE





No hi ha proposta

TEXT PROPOSAT PEL SECTOR
II) Data de retribució al ramader.

Justificació

La Llei 15/2010, de 5 de juliol, de modificació de la Llei 3/2004, de 29 de desembre, per la que s'estableixen mesures de lluita contra la morositat en les operacions comercials (BOE 163, 6-07-2010) que incorpora la Directiva 2000/35/CE, del Parlament Europeu i del Consell, de 29 de juny de 2000 determina que els retards de pagament de productes d'alimentació frescos i peribles no excediran en cap cas dels 30 dies a partir de la data de lliurament de la mercaderia.

Entenem per tant, que a la norma catalana que regula els contractes d'integració cal fer constar la data de pagament de la retribució al ramader, punt clau en un contracte i, aquesta no pot ser superior als 30 dies determinats per Llei.

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

S'accepta incloure el contingut de la proposta que s'incorpora com a lletra **m)** amb el contingut que proposen.

TEXT QUE S'INCORPORA
m) Data de retribució al ramader.

TEXT FINAL RESULTANT DE L'ARTICLE

Article 625-5. Contingut mínim

El contracte d'integració ha de contenir, com a mínim, les dades i les estipulacions següents:

- a) La identificació de les parts.
- b) L'objecte i la durada del contracte, i les condicions de renovació i rescissió.
- c) El règim de gestió de l'explotació, amb la indicació del sistema de producció i de les condicions tècniques sanitàries i de benestar animal en què aquesta es porta a terme.
- d) La identificació de l'espècie, l'edat i el nombre d'animals que aporta l'integrador o i, si s'escau, l'edat o el pes de sortida o el temps d'estada previst un cop finalitzada l'estada.**
- e) L'emplaçament i la descripció de les instal·lacions de l'explotació, amb indicació de la capacitat màxima per a cada tipus de bestiar, d'acord amb els requeriments que estableix la normativa específica.
- f) L'especificació dels subministraments d'aliments, productes zoosanitaris i serveis d'atenció veterinària que aporta cadascuna de les parts, i qualsevol altres béns o serveis que es vulguin establir en funció de l'objecte del contracte, i també l'atribució de responsabilitats que es derivin de llur utilització incorrecta.
- g) Els pactes econòmics, els quals s'han de fixar en funció de la producció obtinguda o el nombre d'animals sortits en el període o la retribució a tant fix per plaça i període de temps calculats en funció de la capacitat de producció de la granja i dels costos dels serveis assumits per les parts, en concret dels costos derivats de la gestió de les dejeccions ramaderes i altres obligacions ambientals.
- h) El sistema de compensació mútua pels danys ocasionats per la mort o el sacrifici del bestiar o per la interrupció del contracte per causes alienes a les parts, en supòsits de cas fortuït o per causa de força major, en funció del valor dels animals afectats i de les despeses o inversions efectuades per les parts sobre aquests.**
- i) Cal fer constar l'existència o no d'una assegurança pública i indicar pòlissa contractada i qui és el titular del contracte.**
- j) El sistema de gestió de les dejeccions dels subproductes ramaders i dels residus generats per l'explotació, amb la indicació del corresponent sistema d'atribució de responsabilitat entre les parts.**
- k) Les obligacions regulades per l'article 625-9.**
- l) El sistema legal d'atribució de responsabilitats per danys i infraccions, que és el que estableix l'article 625-10.**



m) Data de retribució al ramader.

9.- ESMENA 5. Nou punt a l'article 625-7

TEXT DE L'AVANTPROJECTE

Article 625-7. Obligacions de l'integrador

Són obligacions de l'integrador:

- a) Entrar el bestiar i proporcionar els mitjans de producció i, si s'escau, els serveis, en les condicions, el lloc i el moment pactats i en les condicions sanitàries i d'identificació adients.
- b) Fer-se càrrec de la direcció i la gestió tècnica de l'explotació.
- c) Retirar el bestiar un cop acabat el període de temps i assolit el pes pactat.
- d) Fer-se càrrec dels costos d'entrada, retirada i transport dels animals a l'escorxador, amb assumpció de les baixes i les depreciacions que es produeixin per aquest fet.
- e) Complir les obligacions econòmiques pactades.
- f) Fer-se càrrec de tots els pagaments de dret públic corresponents a la propietat del bestiar.
- g) Comunicar al departament competent en matèria de ramaderia les malalties dels animals objecte del contracte, d'acord amb el que estableix la normativa vigent.

TEXT PROPOSAT PEL SECTOR

Article 625-7. Obligacions de l'integrador

h) Comunicar per escrit al departament competent en matèria de ramaderia la relació d'explotacions que té integrades en un termini de 15 dies des de la signatura del contracte.

Justificació

Proposem d'incloure aquest punt en les obligacions de l'integrador doncs la casa integradora facilita el pinso i servei veterinari a les explotacions integrades i per tant, en cas de focus de malalties els propis mitjans de l'empresa poden actuar com a transmissors d'aquestes malalties.

Considerem clau que les empreses integradores s'impliquin en la sanitat dels animals i tot i que aquesta obligació ja està determinada en la disposició addicional tercera, apartat a) d'aquest avantprojecte de Llei, creiem que per la importància del seu contingut s'hauria d'incloure com una obligació més de les cases integradores i no com una informació relativa al règim d'integració.

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

No es pot acceptar

Justificació de la no acceptació:

Aquesta obligació ja està regulada al RD 479/2004 i, a més, s'ha suprimit la Disposició Addicional tercera, que es dedicava a la inscripció registral, a proposta del Departament d'Agricultura el propassat 13 de gener de 2015, pel fet que el deure d'inscripció ja està recollit en altres disposicions legals. D'acord amb el Decret 40/2014, d'Ordenació de les Explotacions Ramaderes.

10.- ESMENA 6. Nou punt a l'article 625-8

TEXT DE L'AVANTPROJECTE

Article 625-8. Obligacions de l'integrat

Són obligacions de l'integrat:

- a) Efectuar totes les actuacions necessàries per a la cura del bestiar, especialment pel que fa a alimentació, beguda, sanitat i benestar, i seguir els plans sanitaris i de maneig establerts per l'integrador, en cas que així s'hagi pactat, en tot el que no s'oposa a la normativa vigent.
- b) Disposar de la mà d'obra necessària per al maneig i la cura del bestiar.

- c) Fer-se càrrec dels pagaments corresponents als espais i les instal·lacions afectats a la producció i al personal que treballa en l'explotació.
- d) Facilitar l'accés de l'integrador i de les persones que aquest designi a les instal·lacions de l'explotació per a fer les actuacions que els corresponen, i també de les persones i els vehicles que l'integrador designi per al subministrament i la retirada del bestiar.
- e) Comunicar a l'integrador tota sospita de malaltia infecciosa que afecti els animals.
- f) Mantenir l'explotació, els espais i les instal·lacions en les condicions legals i administratives requerides per a l'exercici de l'activitat i, particularment, en les condicions ambientals d'higiene i sanitat adients.

TEXT PROPOSAT PEL SECTOR

Article 625-7. Obligacions de l'integrat

h) Comunicar per escrit al departament competent en matèria de ramaderia el fet de portar a terme l'explotació de bestiar en règim d'integració, dades de l'integrador i qualsevol canvi d'aquesta situació.

Justificació

Tot i que aquesta obligació ja està regula en el REIAL DECRET 479/2004, de 26 de març, que estableix i regula el Registre general d'explotacions ramaderes (REGA), (BOE 89, 13-04-2004), en el Decret 40/2004 d'ordenació d'explotacions ramaderes (DOGC 6591, 27-3-201) i, en disposició addicional tercera, apartat b) d'aquest avantprojecte de Llei, proposem d'incloure-la aquest punt per la mateixa justificació que l'esmena anterior.

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

No es pot acceptar

Justificació de la no acceptació:

Aquesta obligació ja està regulada al RD 479/2004 i, a més, s'ha suprimit la Disposició Addicional tercera, que es dedicava a la inscripció registral, a proposta del Departament d'Agricultura el propassat 13 de gener de 2015, pel fet que el deure d'inscripció ja està recollit en altres disposicions legals. D'acord amb el Decret 40/2014, d'Ordenació de les Explotacions Ramaderes.

11.- ESMENA 7. Modificació redactat disposició addicional tercera

TEXT DE L'AVANTPROJECTE

La informació relativa al règim d'integració de l'activitat ramadera s'ha d'inscriure...

TEXT PROPOSAT PEL SECTOR

~~La informació relativa al règim d'integració de l'activitat ramadera~~ **El contracte d'integració s'ha d'inscriure** en un registre específic de contractes d'integració que s'integra dins del Registre d'Explotacions Agràries de Catalunya, al qual fa referència la disposició addicional segona de la Llei 18/2001, de 31 de desembre, d'orientació agrària, i es pot presentar en suport telemàtic, d'acord amb la norma corresponent de creació de registre telemàtic de documents del departament competent en matèria de ramaderia.

La casa integradora té l'obligació d'inscriure els contractes d'integració en un termini de 6 mesos des de la seva signatura.

Justificació

El Departament competent en temes de ramaderia ha de conèixer quines són les condicions que s'estan establint en les relacions contractuals d'integració, tant pel que fa a temes de sanitat com de costos i beneficis dels ramaders.

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

No es pot acceptar

Justificació de la no acceptació:

Aquesta disposició ha estat suprimida el propassat 13 de gener de 2015, a proposta del DARPAMN atès que les obligacions d'informació al DARPAMN relatives als contractes d'integració que estableix la vigent Llei 2/2005, de 4 d'abril de Contractes d'Integració, ja les tenen regulades per normativa de caràcter administratiu com és el Decret 40/2014, d'Ordenació de les Explotacions Ramaderes.

12.- ESMENA 8. Incloure una nova disposició adicional. Sancions

Cal determinar un règim sancionador davant incompliment dels conceptes determinats en aquesta norma.

La Llei 12/2013, de 2 d'agost, de mesures per millorar el funcionament de la cadena alimentària determina que és una infracció lleu no formalitzar per escrit el contracte d'integració podent arribar a greu o molt greu, en cas de reincidència en un termini determinat però cal també determinar sancions en cas d'incompliment del contingut mínim del contracte d'integració i obligacions de les parts.

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

No es pot acceptar

Justificació de la no acceptació:

A banda que ja està fixat per altres disposicions legals, un règim sancionador no es propi del Codi civil pel fet que els règims sancionadors tenen naturalesa administrativa.

13.- ESMENA 9. Incloure disposició transitòria sisena

TEXT DE L'AVANTPROJECTE

No hi ha proposta

TEXT PROPOSAT PEL SECTOR

Els contractes d'integració constituïts abans de l'entrada en vigor d'aquesta Llei es regeixen per les disposicions que són aplicables contingudes a la Llei 2/2005.

Tots els contractes signats amb anterioritat a aquesta Llei s'han d'inscriure en el Registre d'Explotacions Agràries de Catalunya en el termini de 6 mesos des de l'entrada en vigor d'aquesta Llei.

Justificació

Cal donar seguretat jurídica a tots els contractes signats amb anterioritat en aquesta Llei i adequar-los a la normativa vigent.

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

Es considera que es pot acceptar en part.

Justificació de l'acceptació:

S'accepta el primer paràgraf de la disposició que proposen, és a dir, el segon paràgraf relatiu a la inscripció al REAC ja està determinada per altres disposicions legals, per tant, no cal fer-hi referència.

TEXT QUE ES PROPOSA INCORPORAR

Disposició transitòria sisena

Els contractes d'integració constituïts abans de l'entrada en vigor d'aquesta Llei es regeixen per les disposicions que són aplicables contingudes a la Llei 2/2005, de 4 d'abril de Contractes d'Integració.

B. L'Observació que presenta el Departament d'Empresa i Ocupació és:

Suprimir la Disposició final tercera, el contingut de la qual és el següent:



Tercera

Modificació de l'article 55.6 de la Llei 18/2002, de 5 de juliol, de cooperatives

~~Es modifica l'article 55.6 de la Llei 18/2002, de 5 de juliol, de cooperatives, que queda redactat de la manera següent:~~

~~"6. S'ha d'aplicar a les aportacions no dineràries, pel que fa al lliurament, la conformitat i la transmissió de riscos, el que disposa el Codi Civil de Catalunya".~~

Resposta de la secció d'obligacions i contractes

S'accepta l'observació i se suprimeix la Disposició final tercera.

C. La disposició final quarta passa a ser la Disposició final tercera.



Santiago Ballester Muñoz

Barcelona, 29 de gener de 2015